DEPARTMENT OF ENGLISH KURUKSHETRA UNIVERSITY KURUKSHETRA

(Established by the State Legislature Act XII of 1956) (A++ Grade, NAAC Accredited)



Scheme of Examination & Syllabus for Undergraduate Programme

Semester- IV, V & VI
VOCs
Subject: English

Under Multiple Entry-Exit, Internship and CBCS-LOCF in accordance with NEP-2020 w.e.f. 2025-26

DEPARTMENT OF ENGLISH, KURUKSHETRA UNIVERSITY, KURUKSHETRA Scheme of Examination of Semester IV, V and VI for Undergraduate Programme Under Multiple Entry-Exit, Internship and CBCS-LOCF in accordance with NEP-2020 w.e.f. 2025-26, Subject: English (VOCs)

Seme ster	Course Type	Course Code	Nomenclature of Course	Credits	Contact Hours/ Week	Internal marks	External Marks	Total Marks	Exam Duration
IV	VOC-4	B23-VOC-238	English for Tourism and Hospitality	4	4	30	70	100	3 hrs.
V	VOC-5	B23-VOC-137	English for Media & Journalism	4	4	30	70	100	3 hrs.
VI	VOC-6	B23-VOC-337	Translation and Interpretation Studies	4	4	30	70	100	3 hrs.

Session: 2025-26					
Subject			English		
Semester			4		
Name of the Cours	se	Englis	sh for Tourism and Ho	spitality	
Course Codes			B23-VOC-238		
Course Type		VOC-4			
Level of the course	e	200-299			
Pre-requisite for t	the course (if any)				
Course Learning Outcomes (CLO)	English CLO 2: Handle real-life CLO 3: Draft profession	reffectively with tourists and clients using appropriate re scenarios in travel and hotel services report tourism-related documents recultural sensitivity and customer service			
Credits		Theory	Tutorial	Total	

Credits	Theory	Tutorial	Total
	3	1	4
Teaching Hours per week	3	1	4
Internal Assessment Marks	30	0	30
End Term Exam Marks	70	0	70
Max. Marks	100	0	100
Examination Time	3 hours		

Part B- Contents of the Course

Instructions for Paper- Setter:

- 1. The question paper, consisting of 5 Questions, will be based on all the 4 Units. The students will attempt all the five questions.
- 2. Question No. 1 will be compulsory and consist of 10 short answer type questions of 2 marks each based on all the four Units. Students will be required to attempt any 7.
- 3. Unit I will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 4. Unit II will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 5. Unit III will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 6. Unit IV will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.

staatit "	tudent will attempt any two parts out of given times.				
Unit	Topics	Contact Hours			
I	Introduction to Tourism and Hospitality English:	15			
	 Scope and significance of English in tourism and hospitality 				
	 Types of tourism and hospitality services (inbound/outbound, eco, heritage, luxury, etc.) 				
	 Basic tourism vocabulary and expressions 				
	• Functional grammar for customer interaction (requests, offers, suggestions, polite refusals)				

II	Speaking and Listening Skills for Travel Service	es:		15		
	 Greeting and welcoming guests 					
	 Giving directions and local inform 	 Giving directions and local information 				
	 Booking, cancellations, and handli 	ng qu	eries			
	 Role plays: at airports, travel desks 					
	 Listening practice: announcements 	, inst	ructions, feedback			
	handling					
III	English for Hospitality and Customer Service			15		
	 Hotel communication: front desk, 					
	 Restaurant English: taking orders, 	handl	ing complaints, menu			
	explanations					
	 Event and conference support com 					
	 Intercultural sensitivity and hospita 					
	 Role plays: hotel check-in/out, rest 	aurai	nt interactions,			
	complaint resolution			15		
IV		riting for Tourism and Hospitality:				
		Writing itineraries and travel brochures				
		Descriptive writing for tourist spots and cultural events				
	 Drafting emails, confirmations, and 					
	 Creating simple blog entries and so 					
	tourism promotion					
	Introduction to resume and cover leads to the second	etter	writing for hospitality			
	jobs	<u> </u>	-4-1 C44 II	(0		
	Suggested Evaluati		otal Contact Hours	60		
		UII IV		amination. 70		
	Internal Assessment: 30			amination: 70		
> The	ory	30	> Theory:	70		
• Class l	Class Participation:		Written Ex	kamination		
• Seminar/presentation/assignment/quiz/class test etc.:		10				
• Mid-T	erm Exam:	15				
	Part C-Learning	Resc	ources			

Recommended Books/e-resources/LMS:

- 1. Robby Bastiaens & Annie Pullen. English for International Tourism. Pearson Education, 2013.
- 2. Peter Strutt. English for International Tourism. Pearson Longman, 2011 (New Edition).
- 3. Eniko Horvath. English for Travel and Tourism Industry. Oxford University Press, 2008.
- 4. Michael McCarthy, Felicity O'Dell, and Simon Rees. English for the Hotel and Tourism Industry. Cambridge University Press, 2014.
- 5. Sarah Walker. Oxford English for Careers: Tourism 1 & 2, Oxford University Press. 2006 & 2007.
- 6. Glennis Pye. Vocational English: Hotel and Catering. Pearson Education, 2012.

Session: 2025-26						
Subject		English				
Semester			5			
Name of the Cours	se	Englis	English for Media & Journalism			
Course Code			B23-VOC-137			
Course Type		VOC-5				
Level of the course	e	200-299				
Pre-requisite for t	the course (if any)					
Course Learning Outcomes (CLO)	CLO 2: Apply media eth CLO 3: Edit and proofre	nd accurate news content. ethics and journalistic principles. ofread media texts effectively. nt for print and digital platforms.				
Credits		Theory	Tutorial	Total		

Credits	Theory	Tutorial	Total
	3	1	4
Teaching Hours per week	3	1	4
Internal Assessment Marks	30	0	30
End Term Exam Marks	70	0	70
Max. Marks	100	0	100
Examination Time	3 hours		

Part B- Contents of the Course

Instructions for Paper- Setter:

- 1. The question paper, consisting of 5 Questions, will be based on all the 4 Units. The students will attempt all the five questions.
- 2. Question No. 1 will be compulsory and consist of 10 short answer type questions of 2 marks each based on all the four Units. Students will be required to attempt any 7.
- 3. Unit I will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 4. Unit II will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 5. Unit III will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 6. Unit IV will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.

Unit	Topics	Contact Hours
I	Introduction to Media and Communication	15
	Evolution and types of media: print, electronic, digital	
	 Key concepts: objectivity, bias, freedom of speech, media ethics 	
	Introduction to media language and stylistics	
	Roles and responsibilities in journalism: reporter, editor, anchor, copywriter	
	The structure of a newsroom and production cycle	

II	II News Writing and Reporting Skills					
	 5Ws and 1H of news writing 					
	 News values: timeliness, proximity 	News values: timeliness, proximity, prominence, conflict,				
	human interest					
	 Inverted pyramid structure 					
	 Types of news: hard news, soft news. 	ws, fe	atures,	investigative		
	reports					
	 Writing headlines, leads, and caption 					
	Reporting speech, interviews, and interviews.	press	confere	ences		
III	Editing, Proofreading, and Media Ethics				15	
	Basics of editing: clarity, brevity, or		•			
	Common errors in grammar, synta:	x, and	l puncti	ation		
	 Fact-checking and attribution 					
	Ethical dilemmas in journalism: fail	ke ne	ws, sen	sationalism,		
	paid news					
	Codes of conduct: Press Council of India, global media ethics					
IV	Digital Media and New Trends	Tedia and New Trends 15				
	 Journalism in the digital age: blogs 	Journalism in the digital age: blogs, podcasts, social media,				
	citizen journalism					
		Writing for web platforms: clickbait vs. credibility				
		 Visual and multimedia storytelling: integrating text, image, 				
	and video					
	 SEO basics and writing headlines f 					
	Crisis communication and media re	espon	sibility	in the age of		
	misinformation					
		Т	otal C	ontact Hours	60	
	Suggested Evaluati				00	
	Internal Assessment: 30	011 17		End Term Exa	mination: 70	
N (TD)		20				
> Theory		30	<u> </u>	Theory:	70	
• Class Participation:		5		Written Ex	amination	
• Semin	nar/presentation/assignment/quiz/class test etc.:	10				
• Mid-7	Term Exam:	15				
	Part C-Learning	Reso	urces			

Ture Bearing

Recommended Books/e-resources/LMS:

- 1. Bruce D. Itule & Douglas A. Anderson. News Writing and Reporting for Today's Media. McGraw-Hill Education, 2007.
- 2. Tony Harcup. Journalism: Principles and Practice. Sage Publications, 2021 (4th Edition).
- 3. James Glen Stovall. Writing for the Mass Media. Pearson Education, 2014 (8th Edition).
- 4. Harold Evans. Essential English for Journalists, Editors and Writers. Random House / Pimlico, 2000.
- 5. Janet H. Murray. Inventing the Medium: Principles of Interaction Design as a Cultural Practice. The MIT Press, 201.
- 6. Barbie Zelizer & Stuart Allan (Eds.). Keywords in News and Journalism Studies. McGraw-Hill Education / Open University Press, 2010.

Session: 2025-26					
Subject		English			
Semester		6			
Name of the Cours	se	Translation and Interpretation Studies			
Course Code		B23-VOC-337			
Course Type		VOC-6			
Level of the course	e	200-299			
Pre-requisite for t	he course (if any)				
Course Learning Outcomes (CLO)	CLO 1: Translate texts accurately between Hindi and English. CLO 2: Interpret spoken communication in real-life contexts. CLO 3: Use translation tools and techniques effectively. CLO 4: Apply ethical practices in professional translation settings.				

Credits	Theory	Tutorial	Total
	3	1	4
Teaching Hours per week	3	1	4
Internal Assessment Marks	30	0	30
End Term Exam Marks	70	0	70
Max. Marks	100	0	100
Examination Time	3 hours		

Part B- Contents of the Course

Instructions for Paper- Setter:

- 1. The question paper, consisting of 5 Questions, will be based on all the 4 Units. The students will attempt all the five questions.
- 2. Question No. 1 will be compulsory and consist of 10 short answer type questions of 2 marks each based on all the four Units. Students will be required to attempt any 7.
- 3. Unit I will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 4. Unit II will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 5. Unit III will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.
- 6. Unit IV will have one question having three parts of 7 marks each based on the given topics. The student will attempt any two parts out of given three.

Unit	Topics	Contact Hours
I	Fundamentals of Translation Studies	15
	 Definition, scope, and importance of translation 	
	 Types of translation: literary, technical, legal, media, and audiovisual 	
	• Concepts: source language (SL) and target language (TL), equivalence, loss and gain	
	 Challenges in Hindi–English–Hindi translation (idioms, cultural nuances, syntax) 	

II	Practice of Translation – Hindi to English and Vice Versa 1					
	 Translating prose, fiction, essays, a 					
	 Administrative and official document translation 					
	 Media translation: news articles, press releases, subtitles 					
	 Classroom practice: paragraph-level translation with analysis 					
III	Interpretation Skills and Techniques 15					
	 Difference between translation and 	Difference between translation and interpretation				
	 Modes of interpretation: consecutive, simultaneous, 					
	whispering					
	 Interpreting real-life dialogues: interviews, conferences, tourist 					
	interactions					
	Voice modulation, clarity, note-taking, memory skills					
IV	IV Tools, Ethics, and Careers in Translation					
	Use of dictionaries, glossaries, CAT tools (Computer-Assisted)					
	Translation)					
	Professional ethics and copyright issues					
	 Freelancing and job opportunities in government, publishing, 					
	media, and NGOs					
	 Translation for multilingual India: constitutional status, policy, 					
	and practice					
6Total Contact Hours 60						
Suggested Evaluation Methods						
Internal Assessment: 30			End Term Examination: 70		amination: 70	
> Theory		30	\triangleright	Theory:	70	
Class Participation:		5		Written Ex	amination	
• Seminar/presentation/assignment/quiz/class test etc.:		10				
Mid-Term Exam:		15				
Part C-Learning Resources						

Part C-Learning Resources

Recommended Books/e-resources/LMS:

- 1. Bruce D. Itule & Douglas A. Anderson. News Writing and Reporting for Today's Media. McGraw-Hill Education, 2007.
- 2. Tony Harcup. Journalism: Principles and Practice, Sage Publications, 2021 (4th Edition).
- 3. James Glen Stovall. Writing for the Mass Media. Pearson Education, 2014 (8th Edition).
- 4. Harold Evans. Essential English for Journalists, Editors and Writers. Random House / Pimlico, 2000.
- 5. Janet H. Murray. Inventing the Medium: Principles of Interaction Design as a Cultural Practice. The MIT Press, 2011.
- 6. Barbie Zelizer & Stuart Allan (Eds.). Keywords in News and Journalism Studies. McGraw-Hill Education / Open University Press, 2010.